

Noticias del Exterior

Boletín de información internacional agroalimentaria, pesquera y medioambiental
Número 311 de 7 de noviembre de 2013



SUMARIO

MINISTERIO DE
AGRICULTURA,
ALIMENTACIÓN Y
MEDIO AMBIENTE

1. UNIÓN EUROPEA Y PAÍSES MIEMBROS

4

SUBSECRETARIA

ALEMANIA

4

SECRETARÍA
GENERAL TÉCNICA

Subdirección General
de Relaciones
Internacionales y
Asuntos Comunitarios

Subdirector General:
Alfonso Pino

COORDINACIÓN
GENERAL DEL
BOLETÍN:
Alberto Galán

REDACCIÓN:
Consejerías del MARM
en el Exterior

COORDINACIÓN DE :
1. PAÍSES
Alberto Galán
Pablo Gómez
M^a Fernanda García
Isabel Fuertes
2. OO.II.:
Joaquín Carril
Elena Busutil
Matilde Montes
M^a Jesús de la Fuente
Patricia García

COMPOSICIÓN:
Malvina Pi

Se permite la
reproducción total o
parcial de las noticias de
este Boletín, citando su
procedencia.

NIPO: 280-13-020-8

Internet:
www.magrama.es

- * La tasa por las energías renovables ascenderá a 6,24 céntimos en 2014
- * Continúa el optimismo en el sector agrario alemán
- * El umbral de crecimiento de las explotaciones agrarias alemanas se sitúa en 100 ha

FRANCIA

6

- * Suspensión de la aplicación de la ecotasa
- * Tercer Congreso Internacional de Áreas Marinas Protegidas
- * Plan de rehabilitación de viviendas para el ahorro de energía

IRLANDA

8

- * Preocupación moderada ante el acuerdo comercial UE-Canadá
- * La oferta de leche excede la cuota en Irlanda
- * Comité para las reclamaciones sobre el Sistema de Identificación de Parcelas

ITALIA

10

- * Balance positivo de la participación italiana en "FRUIT ATTRACTION" de Madrid
- * Plan urgente contra los vertederos e incineradoras ilegales de residuos peligrosos
- * Disminuye el 19% la producción de tomate para industria en 2013



REINO UNIDO**12**

- * Aplicación de la reforma de la PAC en Reino Unido
- * La captura y almacenamiento del dióxido de carbono apenas avanza
- * Reducción de la cantidad de alimentos desechados

2. RESTO DE EUROPA**15****RUSIA****15**

- * Programa para el Desarrollo de la Mejora de Tierras Agrícolas
- * Se están reduciendo las importaciones de carne
- * El consumo de pescado disminuirá en 4 kg/per capita al año

SUIZA**17**

- * El impacto percibido por la población suiza de las instalaciones eólicas, es bajo

3. AMÉRICA**18****ARGENTINA****18**

- * El Banco Mundial ratifica su apoyo a proyectos productivos
- * La pesca podría ser incluida en el Acuerdo de Libre Comercio Mercosur- UE
- * Aumenta la producción de cebada y se lanzan al mercado nuevas variedades MG de soja

BRASIL**20**

- * Brasil presenta un déficit comercial récord con Europa
- * La ONU declara 2014 Año Mundial de la Agricultura Familiar

CANADÁ**22**

- * Ebro Foods compra la firma líder de pasta fresca de Canadá

CENTROAMERICA**22**

- * Plan para la Política de Desarrollo Rural Integral en Guatemala
- * Acuerdo IICA-UE para apoyar el desarrollo de medidas sanitarias y fitosanitarias en el Caribe
- * Alianzas público-privadas para garantizar la sostenibilidad de los seguros agropecuarios

ESTADOS UNIDOS**25**

- * Primera conferencia en el Congreso sobre la Farm Bill
- * Arranca la temporada de exportación de clementinas a EEUU
- * Extensión del MOU entre la UE y EEUU para la importación de carne de vacuno no hormonada

MÉXICO

26

- * Presentación de la oferta de servicios del Grupo Tragsa
- * Nuevo parque eólico de Iberdrola en Oaxaca
- * Rebajada la protección ambiental del Parque Nacional Nevado de Toluca
- * Expo Soluciones Verdes 2013

4. ASIA

28

CHINA

28

- * Nueva normativa para leches infantiles importadas
- * Visita a dos de los lugares de Patrimonio Agrícola Nacional
- * Nuevas inversiones en agricultura y gestión del agua

5. ORGANIZACIONES Y ORGANISMOS MULTILATERALES

30

CIHEAM (Centro Internacional de Altos Estudios Agronómicos Mediterráneos)

30

- * Reunión en Argel para la preparación de la próxima Cumbre de Ministros

FAO (Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación)

31

- * Reunión del Consejo de Donantes del Fondo Mundial para la Diversidad de Cultivos

OCDE (Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico)

32

- *
- * Chile debería seguir fortaleciendo el crecimiento y el bienestar, según la OCDE

PMA (Programa Mundial de Alimentos)

33

- * Consulta anual del PMA con sus Asociados

1. UNIÓN EUROPEA Y PAÍSES MIEMBROS

ALEMANIA

La tasa por las energías renovables ascenderá a 6,24 céntimos en 2014

A partir del próximo día 1 de enero de 2014, subirá en un céntimo por kilovatio-hora (kWh) la tasa-EEG (por los costes vinculados a la alimentación de la red pública con electricidad procedente de energías renovables) establecida en la Ley Alemana de Energías Renovables (EEG), tal y como han informado los cuatro grandes gestores alemanes de las redes de transporte de electricidad (Tennet TSO, 50hertz Transmission, Amprion y Transnet BW). La citada exacción-EEG se incrementará de 5,3 céntimos/kWh netos pagados a día de hoy hasta 6,24 céntimos/kWh en 2014, lo que supone un incremento de aproximadamente el 20%.

Los citados gestores de red señalaron que con ello, y basándose en los pronósticos elaborados para 2014 por expertos y peritos independientes, el importe total de la exacción-EEG ascenderá a 23.600 millones de € que se destinarán, entre otros, a la ampliación de las energías renovables en Alemania para la que harían falta unos 15 Teravatios-hora (TWh) adicionales. Además, se utilizarán para compensar los importes deficitarios resultantes a lo largo del año en curso, que a 30 de septiembre de 2013 ascendieron a 2.200 millones de €.

Todo ello significa que, poniendo el ejemplo de un hogar de cuatro personas con un consumo medio de 4.000 kWh, esta familia se vería obligada a pagar, adicionalmente, unos 38 € al año más, lo que a su vez significa que este hogar pagaría, sólo en concepto de exacción-EEG, unos 250 € al año.

El Ministro federal de Medio Ambiente, Protección de la Naturaleza y Seguridad Nuclear, Peter Altmaier, criticó la falta de voluntad de reforma por parte del Gobierno federal y los Estados federados. En opinión del Ministro, hubiera sido posible evitar el nuevo incremento de dicha tasa si se hubiera logrado a tiempo un acuerdo sobre la introducción de “un freno a los precios de la electricidad”. Altmaier subrayó que “el fuerte incremento de la exacción-EEG evidencia que una reforma fundamental de la Ley-EEG será una de las tareas más importantes a abordar por cualquier Gobierno federal que se forme”.

En este sentido, de acuerdo con Altmaier, será necesario orientar el régimen del fomento hacia la economía de mercado, elaborar un concepto de ampliación nacional para los 16 Estados federados, así como proceder a una reordenación del mercado de la electricidad enfocada a reducir claramente las capacidades excedentarias en el mismo y disminuir sustancialmente las emisiones de dióxido de carbono (CO₂).

Por su parte, el sector privado y las asociaciones medioambientales, mostraron unanimidad en lo relativo a la necesidad de reforma de la Ley-EEG, aunque mantienen, por lo general, posturas encontradas. Así, en una alianza poco común, los representantes del sector de la energía, de los gestores de las redes de transporte de electricidad, de la ciencia y de la *Ayuda Alemana al Medio Ambiente* (DUH), propusieron conjuntamente un documento a favor del cambio energético que contiene propuestas concretas para el abastecimiento energético en el futuro. En dicho documento, se exige un cambio energético que garantice fiabilidad y seguridad de planificación durante varias legislaturas. Así mismo, se requiere una reforma fundamental del comercio de derechos de emisión que podría realizarse mediante la introducción de un precio mínimo.

Otros puntos recogidos en dicha propuesta se refieren a la elaboración de un plan de saneamiento para el sector del calor, una transición escalonada hacia una comercialización directa por parte de las nuevas instalaciones y a la adaptación de las regulaciones sobre el consumo propio dentro de la Ley-EEG. Además, se prevé que los grandes usuarios de energía sólo queden excluidos de los costes vinculados a la alimentación de la red pública con electricidad procedente de fuentes renovables si realmente se ven afectados en su competitividad internacional.

Continúa el optimismo en el sector agrario alemán

Joachim Rukwied, presidente de la Asociación Alemana de Agricultores (DBV), informó que, de acuerdo con el último índice del barómetro coyuntural que elabora trimestralmente la DBV, continúa, e incluso ha mejorado ligeramente, el buen clima económico que se venía observando últimamente en el sector agrario alemán. Las encuestas se realizan periódicamente a nivel federal para evaluar la evolución del estado de ánimo entre los agricultores alemanes en relación a su situación económica, así como su disposición para realizar inversiones.

Rukwied señaló que, mientras que según los resultados de septiembre el estado de ánimo mejoró considerablemente entre los ganaderos de leche y las explotaciones de transformación, se observó una ligera tendencia pesimista entre los cultivadores de herbáceos. Así, el índice del barómetro de septiembre se situó en 35,5 puntos, tras 33,1 puntos registrados en la encuesta anterior de junio y en comparación con los 34,1 puntos registrados en junio de 2012; la puntuación récord se registró en septiembre de 2007, cuando con 39,4 la curva del barómetro alcanzó su punto máximo. La última tendencia al alza del estado de ánimo se debió, sobre todo, a la evolución de los precios de la leche, porcinos, lechones así como piensos y fertilizantes. Por otra parte, los precios de producción más bajos registrados para cereales y colza contribuyeron a que empeorara ligeramente el estado de ánimo entre los cultivadores de herbáceos.

Respecto a la disposición de los agricultores alemanes a realizar inversiones, también se observa una tendencia al alza: aproximadamente el 39% de los mismos tiene previsto realizar inversiones a lo largo de los próximos seis meses, lo que supone un 3% más que hace un año. Según la DBV, las inversiones se realizarán, sobre todo, en establos y tecnología para establos. Así, este tipo de inversiones ascenderá a 3.800 millones €, es decir 400 millones de € más que el año anterior. Con 1.200 millones de €, las inversiones en maquinaria superarán ligeramente las realizadas el año anterior en esta materia.

Rukwied señaló, sin embargo, que cayeron considerablemente las inversiones realizadas en energías renovables: con 700 millones de € las inversiones planeadas para los próximos seis meses en este sector se sitúan un 50% por debajo de las realizadas durante el mismo período del año anterior. La DBV informó que en la comparación interanual, el volumen total de inversiones se reducirá en 400 millones de € hasta situarse en 5.900 millones de €.

La DBV señaló que la presión sobre los costes se debe, sobre todo, a los precios de la energía y el arrendamiento, así como a los de fertilizantes y piensos, aunque con respecto al año pasado la presión de estos últimos, al igual que la de los costes de energía, está disminuyendo según comunicaron los agricultores encuestados; sin embargo, éstos continúan evaluando negativamente la influencia de los precios de arrendamiento. Los agricultores alemanes valoran, en general, la política agraria seguida a nivel nacional algo menos favorablemente que en junio de 2013 y también mantienen su evaluación crítica en relación a su situación competitiva dentro de la Unión Europea.

El umbral de crecimiento de las explotaciones agrarias alemanas se sitúa en 100 ha

El cambio estructural que se viene observando en el sector agrario alemán ha conducido a que, hoy en día, ya sólo crezcan las explotaciones dotadas de grandes superficies.

Según los datos presentados recientemente por la Asociación Agraria de Renania (RLV), el denominado “umbral de crecimiento” ha ascendido a 100 hectáreas de superficie agraria útil; se observa que el número de explotaciones que se encuentran por debajo de este umbral disminuyen y el número de las que están por encima del mismo aumentan. Así, según la RLV, entre 2007 y 2011 el número de explotaciones de más de 100 hectáreas se incrementó en 2.400, hasta alcanzar la cifra total de 34.100 explotaciones agrarias, que ocupan el 56% de la superficie agraria útil del territorio federal.

Según las encuestas más recientes, en 2012 sólo se contabilizaron 287.500 explotaciones agrarias, habiendo abandonado en cinco años más de 34.000 explotaciones (-10,6%) la producción. Con ello, la pérdida anual de explotaciones agrarias en Alemania ha sido del 2,2%, lo que supone una tasa de disminución menor que la media del 3,0% registrada durante las pasadas décadas. La RLV subrayó que ello significa que el cambio estructural en el sector agrario alemán “continúa en marcha”, aunque a una velocidad más lenta.

En 2012, las explotaciones agrarias alemanas disponían, en el promedio, de 58 hectáreas por explotación, 6 hectáreas más que en 2007. Sin embargo, según subrayó la RLV, el número de hectáreas por sí solo no permite deducciones sobre la capacidad competitiva de la explotación ya que la competitividad también se puede dar en explotaciones pequeñas dedicadas, por ejemplo, a la producción de cultivos especiales o que tengan vías de comercialización especiales o que se dediquen a la producción animal intensiva.

FRANCIA

Suspensión de la aplicación de la ecotasa

El Ministro de Agricultura, Agroalimentación y Bosques, Le Foll, acompañado por los Ministros Delegados para los Transportes y para la Agroalimentación, dirigirán una concertación nacional relativa a la ecotasa para los camiones con el objetivo de encontrar soluciones equilibradas que permitan su aplicación.

Esta decisión se produce tras los movimientos de protesta que han tenido lugar estas últimas semanas con motivo del anuncio de aplicación de dicha ecotasa a partir del 1 de enero de 2014, teniendo como última consecuencia la organización por parte del Primer Ministro, Ayrault, de una reunión interministerial de urgencia la pasada semana que culminó con la suspensión sin límite en el tiempo de la aplicación de la ecotasa.

La portavoz del Gobierno declaró tras el Consejo de Ministros que el propio Presidente de la República, Hollande, intervino para indicar que no se cuestiona el principio de dicha tasa, pero que se plantea su aplicación efectiva en un contexto económico difícil, especialmente en Bretaña, donde se han producido los enfrentamientos y las protestas más importantes.

Esta suspensión va a permitir que se inicie un diálogo en un clima más sosegado con los representantes nacionales y regionales con el fin de mejorar el dispositivo de la ecotasa en los camiones a través de mecanismos propios a los sectores agrícolas y agroalimentarios relativos a las regiones periféricas.

En el caso particular de Bretaña, esta decisión permitirá al Estado, a las colectividades locales y a los representantes económicos y de la región, elaborar para finales del año un pacto de futuro para la misma. Este pacto incluirá también un plan para el sector agroalimentario, con el objetivo de modernizar la producción regional.

En esta línea, el Ministro de Agricultura visitará la región de Bretaña en los próximos días.

Tercer Congreso Internacional de Áreas Marinas Protegidas

Cada cuatro años, tras las reuniones de 2005 en Australia y de 2009 en Estados Unidos, este Congreso reúne a los principales actores del sector marítimo del mundo para trabajar en la protección y el desarrollo sostenible de los océanos. Esta tercera edición tendrá lugar del 21 al 25 de octubre en Marsella, seguida de una reunión política de alto nivel en Ajaccio, los días 26 y 27, y la segunda Cumbre del partenariado de Agencias de áreas marinas, los días 28 y 29 de octubre.

Los participantes proceden de organismos públicos de gestión y de planificación, de instituciones de investigación, organizaciones no gubernamentales, comunidades costeras e insulares, de industrias del sector marítimo: pesca, colocadores de cables, explotación minera, transporte marítimo, turismo, etc.

El objetivo del Congreso IMPAC3 es llegar a un acuerdo para proteger el 10% de los océanos en 2020, conforme pide la Conferencia sobre la Diversidad Biológica, CDB.

Un Área Marina de Protección, AMP, es un espacio delimitado en el mar en el seno del cual ha sido definido un objetivo de protección de la naturaleza a largo plazo y para el que un cierto número de medidas de gestión han sido puestas en marcha.

Se trata de una ocasión para:

- Compartir conocimiento y saber hacer, ligado a la planificación y a la gestión de las AMP.
- Desarrollar la cooperación entre AMP y reforzar capacidades
- Promover redes globales y regionales
- Movilizar redes sociales e Internet
- Integrar en el seno de las AMP el crecimiento económico azul
- Sensibilizar al público de las AMP y contribuir a la aparición de una "Sociedad azul".

Plan de rehabilitación de viviendas para el ahorro de energía

Los Ministerios de Vivienda y de Ecología han lanzado una campaña para dar a conocer a los franceses el dispositivo de ayuda a la renovación energética de las viviendas con el nombre de "Yo eco-rehabilito, yo ahorro".

Este Plan presenta un objetivo ambicioso: renovar 500.000 viviendas/año desde ahora hasta 2017 y disminuir un 38% el consumo de energía en el sector residencial con el horizonte de 2020. El Plan responde a un triple objetivo:

- Ecológico: reducir el consumo de energía para luchar contra los desajustes climáticos.
- Social: luchar contra la precariedad energética y reducir las cargas sobre los hogares
- Económico: apoyar al sector de la rehabilitación energética y a la actividad de la edificación, sector creador de empleos no deslocalizables.

Las ayudas financieras dependen de la situación de ingresos de los hogares, así:

- Para los mas modestos: una subvención que cubre hasta el 50% del importe de los trabajos a realizar (anteriormente era del 35%) y una prima de 3.000€.
- Para los hogares de clase media: una nueva prima de 1.350€.
- Para todos los solicitantes, sin techo de ingresos, optimización de créditos de impuestos de desarrollo sostenible y el eco-préstamo a tipo cero.

IRLANDA

Preocupación moderada ante el acuerdo comercial UE-Canadá

Los agricultores y asociaciones agrarias en Irlanda han mostrado su preocupación por las consecuencias que se pueden derivar del acuerdo económico y comercial global (AECG), firmado entre la UE y Canadá, tras cuatro años de negociaciones, y que constituye el primer pacto de este tipo entre la UE y un país del G8.

El principal sindicato agrario irlandés, IFA, ha subrayado el daño potencial que causaría al sector agrario el aumento de las importaciones de carne de vacuno.

El ICOS, la organización cooperativa irlandesa, ha dado la bienvenida al acuerdo, ya que fortalecerá las relaciones comerciales entre Europa y Canadá, lo que, en última instancia, facilitará las negociaciones de expansión del comercio bilateral con América. Sin embargo, piensa que no es muy probable que produzca beneficios a corto plazo para el sector lácteo irlandés, pues esta ronda de negociaciones no prevé un gran acceso de muchas de sus materias primas al sector lácteo canadiense.

Por su parte, la Asociación del Sector Cárnico de Irlanda (MII) se ha mostrado decepcionada con el acuerdo, al considerar que los negociadores han infravalorado el sector agroalimentario.

No obstante, la opinión más favorable indica que, a pesar de los temores anteriores, es improbable que los términos del acuerdo afecten negativamente a los sectores cárnico y lácteo de Irlanda.

Los negociadores canadienses han presionado durante mucho tiempo para introducir elevadas cuotas de carne de vacuno. Al principio de las negociaciones, Canadá quería un acceso ilimitado, establecido al final en 50.000 toneladas de vacuno libre de hormonas, a añadir a las 14.950 toneladas de la cuota actual, que no se ha cubierto nunca desde que fue establecida en 1997.

Canadá tiene un sólido mercado de exportación de carne de vacuno, con un volumen de 270.000 toneladas aproximadamente y un valor de 1.200 millones de dólares (875 millones de €), que se destina principalmente a Estados Unidos.

La necesidad de producir carne de vacuno libre de hormonas para los consumidores europeos podría ser un importante factor de disuasión para los productores canadienses. Según los expertos, la producción de vacuno especial para Europa podría costar al ganadero medio un 25-30% más del coste normal.

La Asociación Canadiense de Ganaderos (CCA) se muestra optimista, aunque desconoce la respuesta de los productores al compromiso de producir carne certificada para la UE. La CCA espera que alrededor de 10.000 de las 50.000 toneladas sean destinadas a los mercados de alto valor en la UE, como Reino Unido y Alemania.

Por el contrario, los productores lácteos canadienses han reaccionado con enfado porque piensan que el pacto abre su mercado a un mayor número de productos a base de queso procedentes de la UE. La cuota para los productos lácteos se ha elevado de 11.000 a 29.500 toneladas. Este incremento de 18.500 toneladas se desglosa en 1.700 para el queso industrial y 16.800 para los productos de alta calidad, quedando esta última cantidad reservada para los quesos de indicación geográfica protegida (IGP). En la actualidad, Irlanda sólo tiene un queso IGP, el Dairygold Imokilly, por lo que no es muy probable que Irlanda obtenga grandes beneficios de esta ronda de negociaciones.

Por lo que se refiere al sector porcino, Canadá tiene actualmente una cuota de 6.000 toneladas en la UE, que se ha elevado, como parte del AECG, a 75.000 toneladas de porcino libre de hormonas.

Aunque los volúmenes de carne de vacuno han acaparado todos los titulares, no hay que olvidar que es muy posible que, en los próximos años, la UE importe una gran cantidad, aproximadamente 110.000 toneladas, de cereales canadienses.

La oferta de leche excede la cuota en Irlanda

El Ministro de Agricultura, Alimentación y Marina, Simon Coveney, ha anunciado que el volumen total de suministros de leche hasta finales de septiembre de 2013, considerando el ajuste correspondiente a la materia grasa, supone para Irlanda un rebasamiento del 0,42% sobre la cuota. Esta es la primera vez que el suministro ha excedido la cuota y constituye una situación totalmente opuesta a la de 2012 en esta misma época, cuando Irlanda estaba un 2,14% por debajo de la cuota.

Estas cifras no son inesperadas, dadas las condiciones favorables de producción de leche que han prevalecido durante todo el verano y principios del otoño. No obstante, el Ministro ha recordado a los ganaderos que, aunque se evitó una tasa suplementaria el año pasado, en gran parte debido a las difíciles condiciones climáticas, Irlanda acabó el ejercicio 2011/12 con un 1,05% de rebasamiento, lo que costó a los ganaderos 16 millones de € en tasa suplementaria. El aumento de la producción de leche en los últimos meses es un recordatorio del riesgo que corre el país de incurrir en otra tasa suplementaria al final del presente ejercicio, lo que podría tener muy serias consecuencias financieras para los ganaderos afectados.

El Sr. Coveney, ha destacado que, en este contexto, es muy importante que los productores de leche individuales sigan gestionando sus empresas teniendo en cuenta la situación de las cuotas hasta la fecha de vencimiento del régimen de cuotas lácteas el 31 de marzo de 2015. Asimismo, deben tener en cuenta que el aumento final de la cuota del 0,75% se aplicó el 1 de abril de 2013 y no está previsto ningún otro aumento para el último año del régimen de cuotas.

Finalmente, el Ministro ha recordado que, a pesar de haberse aceptado la política del gobierno y del sector de lograr una expansión en el período post 2015, las normas del régimen de cuotas deben aplicarse plenamente hasta la fecha de su vencimiento.

En el período 2012/13, en el que Irlanda evitó sobrepasar su cuota, viéndose libre de la aplicación de la supertasa, cinco Estados miembros (Austria, Alemania, Dinamarca, Polonia y Chipre) deberían hacer frente a una tasa suplementaria que en su conjunto se eleva a 49 millones de €.

Comité para las reclamaciones sobre el Sistema de Identificación de Parcelas

El Ministerio irlandés de Agricultura, Alimentación y Marina ha confirmado el establecimiento de un comité independiente para considerar los recursos presentados por los agricultores que deseen una revisión de las querellas sobre elegibilidad de las tierras.

Bajo el régimen de ayudas directas, los agricultores, al realizar la solicitud, están obligados a declarar solamente la tierra subvencionable, excluyendo los elementos no subvencionables, como carreteras, edificios, matorral, etc. Las declaraciones son contrastadas posteriormente con el Sistema de Identificación de Parcelas para comprobar la exactitud de las declaraciones.

Dada la importancia de la base de datos como soporte de los pagos de ayudas directas, el Ministerio está obligado por la legislación de la UE a garantizar su exactitud, lo que se realiza de forma continúa mediante las inspecciones de la explotación, imágenes por satélite, revisión mediante ortofotografía y por las correcciones y ajustes realizados por los mismos agricultores.

Tras las consultas con la Comisión Europea, como parte del proceso normal de liquidación de cuentas, se requirió al Ministerio de Agricultura que llevase a cabo una revisión completa de la base de datos del sistema a fin de adaptar las parcelas de tierra de un número significativo de solicitantes que habían incluido algunos elementos no subvencionables. En determinadas circunstancias estos ajustes están dando lugar a sanciones.

Aunque el Ministerio ha facilitado a los agricultores el procedimiento normal de apelación en primera instancia, el Ministro, Sr. Coveney, consciente de las repercusiones sobre algunos agricultores, ha decidido establecer un Comité de Apelaciones para que se realice una revisión adicional e independiente. Según señala, "resulta apropiado establecer un proceso de apelación independiente, a fin de conceder a aquellos cuyos recursos no hayan prosperado inicialmente, la oportunidad de recurrir la decisión de mi Departamento".

El Ministerio ha remitido ya alrededor de 15.000 escritos a los agricultores reclamando la devolución de pagos indebidos. La cantidad media reclamada asciende a 200 € por agricultor, lo que hace que la cantidad total reclamada supere los 3 millones de €.

Las reclamaciones del Ministerio no se producen cuando el error de la declaración no exceda las 0,1 ha. o en los casos de cambios de parcelas cuando hay superficies no declaradas que compensan los errores detectados.

ITALIA

Balance positivo de la participación italiana en "FRUIT ATTRACTION" de Madrid

La Unión Nacional Italia Ortofrutta difundió el pasado 22 de octubre un comunicado en el cual destaca el balance muy positivo de su participación en la 5ª edición de la Feria Internacional del Sector de Frutas y Hortalizas "Fruit Attraction", que tuvo lugar del 16 al 18 octubre en Madrid.

Presente por primera vez en este evento internacional cuya importancia es cada vez mayor, la Unión participó con un stand colectivo, proponiendo el mismo eslogan presentado este año en la expo Macfrut: "Las frutas y verduras le hacen bien a tu bienestar".

En la nota se informa que, a pesar del periodo de crisis que pone a dura prueba a todo el sector hortofrutícola, Italia Ortofrutta consideró oportuno estar presente para rendir cuentas al sector hortofrutícola italiano, en un panorama que sufre bastante, entre otras cosas, de la competencia española.

El evento representó, asimismo, la ocasión para un intercambio de puntos de vista con importantes representantes institucionales y con varios operadores de la cadena hortofrutícola española y, también, para reflexionar sobre las problemáticas comunes que conciernen a ambos países productores, como son las incógnitas que todavía existen en cuanto al proceso de revisión de la PAC y el futuro de la OCM y las dificultades que están surgiendo en los principales mercados, entre ellas el estancamiento de los consumos y los desequilibrios que aún existen en algunos sectores entre demanda y oferta.

Estos desequilibrios podrían ser afrontados en forma más eficaz a través de un programa más incisivo de colaboración y de asociación entre empresas italianas y españolas.

También las organizaciones de productores han expresado su satisfacción por haber participado en el stand italiano: Assofruit Italia, AOA, AOM, APOC Salerno, Le Buone Terre, Lagnasco Group, Assodaunia y Mediana. Según Italia Ortofrutta, la feria representó una ocasión de encuentro entre los clientes tradicionales y facilitó contactos con potenciales compradores.

Plan urgente contra los vertederos e incineradoras ilegales de residuos peligrosos

La respuesta del Gobierno, según ha anunciado, a la crisis de la "Terra dei Fuochi" (puntos de incineración y vertidos ilegales de basuras) será rápida, dura y concreta. Así lo expresó la Ministra de Políticas Agrícolas, De Girolamo, quien participó el pasado 23 de octubre en la cumbre sobre la "Terra dei Fuochi" junto con el Ministro de Interior y Vicepresidente del Consejo de Ministros, Alfano, la Ministra de Salud, Lorenzin, el Ministro de Medio Ambiente, Orlando y el Presidente de la Región Campania, Caldoro.

Esta alta representación del Gobierno se reunirá para intervenir rápidamente en las situaciones de peligro y actuando con firmeza, con el fin de combatir a la camorra (organización mafiosa de la región). Es indispensable proceder rápidamente, afirmó la Ministra De Girolamo, a unaimetración precisa del territorio afectado para asegurar una intervención eficaz dentro de dicho perímetro, con acciones de seguimiento y saneamiento. Esto permitiría, al mismo tiempo, tutelar a los productores que no operan en el área, afectada por los gravísimos fenómenos de contaminación y el impacto negativo en el mercado.

La Ministra declaró que garantiza el apoyo total e incondicional a todas las asociaciones e instituciones del territorio empeñadas en la lucha contra la devastadora acción de los clanes, que han contaminado el territorio y también el mercado de los empresarios honestos. Espera también que lo recaudado de los bienes confiscados a las organizaciones mafiosas se utilice para el saneamiento, debiendo realizarse inmediatamente.

Asimismo, la Ministra ha reconocido el trabajo del Cuerpo Forestal del Estado en la maxi-operación de la policía judicial, realizada el pasado 24 de octubre, y que llevó al cierre y precinto de seis vertederos de residuos especiales y peligrosos en los Municipios de Acerra, Marigliano, Brusciano y San Vitaliano (NA).

Se trataba de unos 10.000 metros cúbicos de neumáticos quemados, pinturas, colas, balas de trapos, amianto desmenuzado y residuos procedentes de la construcción.

En los vertederos, situados en proximidad de campos agrícolas y carreteras secundarias, había también restos de las elaboraciones artesanales de productos presumiblemente elaborados y eliminados ilegalmente. La superficie global de las descargas era de unos 15.000 metros cuadrados y contienen residuos quemados de incendios anteriores.

Disminuye el 19% la producción de tomate para industria en 2013

La campaña 2013 ha sido la más difícil y con los peores resultados de los últimos diez años en el Norte de Italia.

Los datos de la campaña, anunciados por la organización interprofesional que representa el 99% de la producción de la cadena del tomate para la industria del norte de Italia, demuestran que han sido transformadas 1.944.683 toneladas de tomate en 2013, con una neta disminución de 19,4% respecto a las 2.412.327 toneladas de 2012.

Este resultado, destaca la organización interprofesional, es el peor de los últimos diez años ya que la cantidad trasformada nunca fue tan baja, con una fuerte reducción (-22%) respecto a la cantidad inicialmente contratada (2.486.681 toneladas), dato que se traduce en un incumplimiento de los objetivos productivos, lo que conlleva a una significativa insuficiencia del producto requerido por el mercado.

La calidad y el contenido de azúcar del producto, precisa el comunicado, han sido buenos, con un grado brix en promedio de 4,95.

Asimismo, disminuye significativamente el rendimiento productivo medio por hectárea, prosigue la organización, que es de 64,76 toneladas por ha, con una reducción de 8,6% respecto a 2012, cuando el rendimiento fue de 70,85 toneladas por ha y de 9,1% respecto a 2011, año en el que el rendimiento se situó en 71,24 t/ha.

Una serie de factores ha influido de manera determinante en el resultado de la campaña que, de hecho, había arrancado con una significativa contracción de las superficies efectivas de -12,8%, (-4.289 ha) respecto a 2012 e incluso de -18,9% respecto a 2011. Esta disminución de la superficie cultivada, señala el comunicado, demuestra todas las dificultades del sector. Por un lado, los productores que han ido abandonado progresivamente de este cultivo debido a la escasa rentabilidad y los costes de producción en aumento, y por el otro la industria, que ha sufrido una fase recesiva de mercado y una fuerte competencia a nivel internacional.

Finalmente, destaca el comunicado, a esta disminución de la superficie durante la campaña, se sumó el retraso de la plantación a causa del mal tiempo y, además, los fenómenos climatológicos de los meses de verano alteraron el proceso de maduración de las bayas, comportando un aplazamiento del inicio de la cosecha, que se ha continuado hasta fechas inusuales, con una evolución altamente fluctuante.

REINO UNIDO

Aplicación de la reforma de la PAC en Reino Unido

El Ministerio británico de Medio Ambiente, Alimentación y Asuntos Rurales (DEFRA) se ha comprometido a adoptar un enfoque "minimalista" en la aplicación de las medidas de reverdecimiento de la PAC a fin de garantizar que los agricultores ingleses no se vean perjudicados por las mismas, según afirma el principal sindicato agrario británico, National Farmers' Union (NFU).

El DEFRA publicará un documento de consulta sobre el modo en que pretende implementar la nueva PAC, antes de anunciar las decisiones clave hacia finales de año.

Una de las principales áreas de debate lo constituye el modo en que se aplicarán el "greening" de la PAC, es decir las medidas medioambientales que tienen que cumplir los agricultores a partir de 2015 para recibir un pago complementario del 30%.

Según NFU, el DEFRA no impondrá regulaciones adicionales a las que se aplican en los demás países de la UE y, además, están considerando establecer un programa de certificación nacional.

El programa de certificación propuesto se basa en tres medidas de gran alcance, acordadas a nivel de la Comisión Europea: Superficies de Interés Ecológico (EFA), retención de los pastos permanentes y diversificación de los cultivos. Es muy posible que este instrumento incluya todas las exenciones al "greening" que hay disponibles en otros países, así como la flexibilidad para modificar las medidas de manera que sean beneficiosas para los agricultores y el medio ambiente en Reino Unido.

Lo que más preocupa a los agricultores es la exigencia de diversificación de los cultivos, por la que la mayoría de los agricultores de cultivos arables deberán cultivar al menos tres cultivos diferentes. El sindicato está presionando para que se introduzca flexibilidad de manera que los agricultores puedan elegir medidas medioambientales alternativas, como por ejemplo EFAs adicionales, a fin de eludir el cumplimiento de dicha exigencia, ya que, en su opinión, sería muy oneroso para los agricultores, mientras que el beneficio medioambiental sería mínimo.

En un principio, NFU se oponía al programa de certificación al temer que supondría una licencia para el DEFRA para imponer una sobrerregulación del reverdecimiento en Inglaterra. Sin embargo, tras las garantías del Ministerio de no perjudicar a los agricultores ingleses, está más a favor por la flexibilidad que puede proporcionar.

Pero, dentro del consejo existe preocupación de que a pesar de que los requisitos del programa son mínimos inicialmente, es posible que las medidas se endurezcan en el futuro, especialmente si hay un cambio de Gobierno.

El DEFRA ya ha adoptado una serie de decisiones clave para poner en práctica la PAC en Inglaterra, entre las que se encuentran las siguientes:

- Retención del actual sistema de regionalización en tres regiones diferentes, pero modificando los derechos de las regiones para traspasar fondos de los agricultores de tierras bajas a los de tierras altas.
- Umbral mínimo de 5 hectáreas para solicitar la ayuda, lo que eliminará a aproximadamente 16.000 solicitantes de pequeñas explotaciones del próximo sistema de pagos directos.
- No habrá ayudas acopladas voluntarias.
- No habrá programa para los pequeños agricultores.
- No habrá apoyo complementario a las regiones con limitaciones específicas.

Por su parte, el Parlamento escocés ha solicitado que la totalidad del incremento por convergencia que ha recibido el Reino Unido sea destinado a Escocia, ya que dicho incremento, equivalente a 230 millones de € en el total del período presupuestario, se debe únicamente a los bajos pagos que en el sistema actual reciben los agricultores escoceses.

A tal efecto, se ha remitido al Secretario de Estado del DEFRA, con copia al nuevo Secretario de Estado para Escocia, una carta firmada por todos los partidos representados en el Parlamento escocés.

En la carta se recuerda que Escocia es la única zona del Reino Unido donde los pagos por hectárea son inferiores al umbral de la UE.

La captura y almacenamiento del dióxido de carbono apenas avanza

Durante los últimos cinco años, los gobiernos de todo el mundo, han asignado cerca de 25.000 millones de dólares al desarrollo de un método, comercialmente viable, de captura de dióxido de carbono para las centrales eléctricas y las fábricas que queman carbón, gas y petróleo. Pero hasta el momento no han dado ningún resultado.

Dado que el dióxido de carbono (CO₂) es el principal gas de efecto invernadero producido por el hombre responsable del calentamiento global, la captura y almacenamiento de carbono es considerada en muchos sectores como la tecnología verde más importante del mundo. Sin embargo, no hay ni una sola central térmica de carbón en funcionamiento que esté equipada con dicha tecnología.

Si el mundo sigue quemando combustibles fósiles al ritmo actual, las temperaturas globales podrían aumentar a niveles potencialmente peligrosos en tan sólo 30 años, de acuerdo con el informe publicado el pasado mes de septiembre por el Grupo Intergubernamental de Expertos sobre el Cambio Climático de la ONU. El riesgo se puede evitar mediante la captura del CO₂ antes de que entre en la atmósfera.

Esta es la teoría, pero en la práctica se está avanzando muy lentamente, sobre todo en lo que se refiere a la instalación del equipo de captura de carbono en las centrales térmicas de carbón, responsables de una gran parte de las emisiones globales de carbono.

El dotarlas del mencionado equipamiento no sólo les añade un coste extraordinario, sino que además requiere una gran parte de la electricidad que produce, lo que hace que las plantas en cuestión sean más costosas y menos eficientes que sus rivales.

La Comisión Europea y el Gobierno británico, uno de los más fervientes partidarios de la captura de carbón en la UE, han emprendido durante años planes, por separado, para financiar proyectos.

Los esfuerzos de la Comisión se han reducido a un proyecto único para toda Europa, una central de carbón en Yorkshire, que es asimismo uno de los dos únicos finalistas de otro concurso de captura de carbono que se ha realizado en Reino Unido. El otro es una central alimentada por gas en Escocia.

No obstante, no es probable que ninguna de las dos entre en funcionamiento a corto plazo, suponiendo que el proyecto se lleve a la práctica. Y al sector le preocupa la falta de claridad sobre si se financiarán o no otros proyectos futuros.

La Asociación británica de Captura y Almacenamiento de Carbono señala que, en Norteamérica, ya se observa cierto avance con la instalación del equipo de captura de carbono en las centrales térmicas de carbón, pero en Reino Unido existe verdadera incertidumbre sobre la ambición del Gobierno en este terreno, si bien se muestra optimista respecto al futuro.

Por otra parte, Bayer, la empresa alemana de productos químicos, ha desarrollado un método para utilizar el dióxido de carbono, principal culpable del cambio climático, como materia prima para la fabricación de plásticos.

La sustitución de residuos por materias de base como el carbón, petróleo, gas natural e incluso biomásas, parece bastante sensato en términos de sostenibilidad ya que se asegurará el abastecimiento de materias primas para las próximas décadas. Además, alimentar el tratamiento con electricidad sostenible reafirmará sus credenciales "verdes". Mientras tanto, Bayer va a mejorar este método, intensificar su competitividad y responder a las peticiones de sus clientes de disponer de productos más "verdes".

Reducción de la cantidad de alimentos desechados

La principal cadena de supermercado del Reino Unido calcula que tira a la basura las dos terceras partes de las bolsas de ensaladas preparadas, casi la mitad de los productos de panadería y el 40% de las manzanas.

A la vista de estas cifras, el supermercado está tomando medidas para reducir los deshechos, habiendo decidido quitar la etiquetas de "fecha de exposición" de las frutas y hortalizas frescas, reorganizar los 600 departamentos de panadería a fin de reducir la cantidad de pan a la venta y finalizar sus ofertas por compra múltiple de las bolsas grandes de ensalada. Estas son las primeras iniciativas, pero se seguirá revisando la situación para conseguir nuevas mejoras.

No obstante, detrás de esos datos se esconde otra historia. En realidad, en Reino Unido se está produciendo un descenso de los deshechos de alimentos, ya que los consumidores gastan menos y compran de manera más inteligente. Tanto es así que está cambiando la imagen de la compra de alimentos en el país.

Según la empresa de reciclaje Wrap, la cantidad de alimentos desechados por los hogares británicos de 2006 a 2007 fue de 8,3 millones de toneladas, cantidad que se ha reducido a 7,2 millones de toneladas en 2011.

La principal razón para esta disminución es que los consumidores adquieren menos productos al realizar la compra. A pesar de que Reino Unido tiene una de las poblaciones de crecimiento más rápido de Europa occidental, la mayoría de sus comercios de alimentos han sufrido una reducción de los volúmenes de ventas desde 2007. Los consumidores han comprado menos alimentos, en particular productos frescos, para ajustarse a su presupuesto.

Otro factor que también ha contribuido son los cambios de hábitos de compra. Los días de hacer la compra semanal están llegando a su fin, cada vez más, los consumidores prefieren comprar los productos que necesiten en las tiendas de conveniencia como complemento de última hora, lo que ha convertido a estos establecimientos en la principal competencia de los grandes supermercados.

Hasta ahora, las grandes cadenas rivalizaban por construir supermercados gigantescos en las afueras de las ciudades. Ahora, la batalla se ha trasladado al centro de la ciudad, donde las cadenas intentan abrir supermercados más pequeños, cercanos a los hogares y lugares de trabajo de los consumidores.

En consecuencia, el sector de conveniencia ha recibido un impulso en los últimos diez años, ya que ahora tienen un horario más idóneo (de 7.00 a 23.00 horas), más productos y unos precios similares a los de las grandes superficies.

2. RESTO DE EUROPA

RUSIA

Programa para el Desarrollo de la Mejora de Tierras Agrícolas

El Ministerio de Agricultura aprobó el Programa Federal Especial "Desarrollo de la Mejora de Tierras Agrícolas de Rusia para el período de 2014 a 2020" el día 12 de octubre de 2013 (Resolución del Gobierno de la FR N° 922). El mecanismo financiero de realización del Programa pretende atraer recursos del presupuesto federal, de los presupuestos regionales y locales, así como otras fuentes no presupuestarias en las condiciones de co-financiación.

El volumen previsto para todo el período de la financiación del Programa asciende a 185.059,3 millones de rublos, incluidos los 75.297 millones de rublos del presupuesto federal. Los recursos del presupuesto federal alcanzarán el 40,7% del total, de los presupuestos regionales el 24,9% y de las fuentes no presupuestarias el 34,4%.

Los medios del presupuesto federal, por un total de 75.297 millones de rublos, se distribuye en:

- 47.850,0 millones de rublos para la construcción, reconstrucción y modernización de los sistemas de mejora de tierras (sistemas de regadío y de drenaje) e instalaciones hidráulicas de propiedad federal.
- 16.865,2 millones de rublos, como subvenciones para el reembolso parcial de los gastos a los productores agrícolas para la construcción, reconstrucción y modernización de los sistemas de mejora de tierras e instalaciones hidráulicas, así como para otras actividades incluidas en los programas regionales de los sujetos-miembros de la Federación de Rusia (cultivo de plantas y especies forestales para la protección de campos agrícolas contra la erosión y para el aumento

del rendimiento de suelos agrícolas; limpieza de suelos de las piedras, raíces de árboles, etc. con el fin de poder utilizarlos para los cultivos agrícolas y forrajeros).

- 10. 499,1 millones de rublos para las medidas contra inundaciones.
- 82,7 millones de rublos para trabajos de investigación y desarrollo experimental.

El Ministerio espera obtener con este Programa los siguientes resultados:

- La producción agrícola anual en las nuevas superficies puestas en producción alcanzarán, al menos, 5.160,7 mil toneladas de unidades forrajeras.
- Se garantizará un rendimiento más estable de los cultivos por la puesta en marcha de 840,96 mil hectáreas de terrenos mejorados.
- Se mantendrán los puestos de trabajo actuales y se crearán 92.890.
- Se aumentará la seguridad de la población y de la tierra contra las inundaciones y otros efectos negativos del agua (se eliminarán posibles daños causados por agua, por un valor estimado de 66.100 millones de rublos).
- Se reducirá el porcentaje de la propiedad estatal de la Federación Rusa en la totalidad de sistemas de mejora de tierras e instalaciones hidráulicas, del 58,4% al 40%.

Se están reduciendo las importaciones de carne

Las importaciones de carne en 2013 hasta mediados de octubre, han descendido un 13% con respecto al mismo período del año anterior, situándose en 1,22 millones de tn. Las importaciones de carne porcina han bajado un 15,6% con 465.100 tn, las de pollo 4,2% con 335.900 tn y en carne vacuna cayeron un 16,2% con 419.300 tn.

La producción interna, según los datos del Ministerio de Agricultura, ha disminuido en vacuno un 1,3%, y aumentado en porcino y pollo, un 12,5% y un 6,15% respectivamente.

Por otra parte el Presidente del grupo cárnico "Miratorg" solicita el establecimiento de una cuota arancelaria para las importaciones de despojos de cerdo y otros subproductos, ya que si no, las inversiones no serán rentables. Si esto no fuera posible plantea que se dispongan apoyos estatales para compensar las pérdidas.

Argumenta que se están realizando importaciones de grandes cantidades de estos productos, despojos, grasa, etc., y a unos precios más bajos que el producto nacional y con una situación de mercado muy volátil. Aunque las importaciones globales de cerdo han disminuido, según los datos que maneja, las realizadas para este tipo de productos se han mantenido estables. De un total de importaciones de productos porcino de 756 mil tn hasta agosto de este año, el 45% corresponde a estos subproductos.

El grupo Miratorg ha realizado unas inversiones, desde su inicio en 2005, de unos 2.300 millones de € y para 2013 prevé aumentar sus ingresos hasta los 1.500, con un beneficio neto de 250 millones de €. Sus previsiones de venta de productos porcinos se sitúan en 315.000 tn.

El consumo de pescado disminuirá en 4 kg/per capita al año

Según las previsiones de la Agencia Federal de Pesca, el consumo de pescado y marisco se reducirá este año en 4 kilos, de 22 a 18 kilos. Esto ocurre, principalmente, debido al aumento de las exportaciones de materias primas pesqueras rusas a la región de Asia/Pacífico.

Los expertos señalan que esta reducción no es crítica. Según recomendaciones del Ministerio de Salud, una dieta saludable supone el consumo de pescado al nivel de los 18-20 kilos.

Según el presidente del Consejo Público adjunto a la Agencia Federal de Pesca, el volumen del mercado pesquero es alrededor de 650.000 millones de rublos (15.000 millones de €).

Un ruso medio gasta en pescado y marisco cerca de 4.500 rublos/año (105 €/año). En la estructura del consumo medio anual prevalece el pescado congelado (10 kilos), conservas y preserves de pescado (1,6 kilos), pescado salado (3,3 kilos), peces vivos y pescado frescos o refrigerados (2,2 kilos), pescado en vinagre y el ahumado (1,1 kilos).

SUIZA

El impacto percibido por la población suiza de las instalaciones eólicas, es bajo

La Universidad suiza de St. Gallen, en colaboración con la alemana de Martin-Luther de Halle-Wittenberg, ha realizado una encuesta de opinión entre la población suiza residente a menos de cinco kilómetros de un parque eólico. El objetivo de este estudio, que ha contado con el apoyo de la Oficina Federal de Energía (OFEN) y la Oficina Federal para el Medio Ambiente (OFEV), era analizar la percepción de los efectos de los aerogeneradores por parte de la población directamente afectada.

De acuerdo con los resultados del estudio, la actitud de la población directamente afectada hacia la energía eólica es mayoritariamente positiva. El 78% de los encuestados se mostraron a favor de los aerogeneradores, frente a un 6% en contra. Este segmento crítico, aunque minoritario, se muestra más activo: un 36% de los opositores estarían dispuestos a participar activamente en contra de esta fuente de energía, mientras que sólo un 6% de los simpatizantes harían campaña a favor de la misma.

La opinión favorable a la energía eólica también se refleja en la percepción de los beneficios, que en conjunto se consideran superiores a los perjuicios. Las ventajas principales citadas por los encuestados son la modernidad de esta tecnología y su contribución a la protección del medio ambiente, a la independencia energética y al abandono de la energía nuclear. Los inconvenientes mencionados con más frecuencia son los daños causados a las aves y murciélagos o al paisaje.

Las molestias percibidas durante la fase de planificación y construcción de los parques eólicos se revelan como un factor decisivo para la formación de la opinión sobre la energía eólica: cuanto mayores son estas molestias, más negativa es la opinión de la población afectada. Por otro lado, cuando los residentes se sienten más involucrados en la planificación, mejora su actitud hacia los proyectos eólicos locales.

Las repercusiones de los aerogeneradores sobre el bienestar de las personas también se consideran bajas: el 76% de los encuestados se sienten muy poco o nada afectados por factores como el efecto de sombra, el movimiento rotativo, el ruido o el impacto sobre el paisaje. El 18% percibe molestias medianas a fuertes, aunque sin desarrollar los síntomas de estrés, y el 6% siente molestias de nivel medio-alto y presentan síntomas como dificultad para conciliar el sueño. El ruido es, en estos casos, el principal factor de estrés señalado.

Los resultados de este estudio se han comparado con los de una encuesta realizada a los residentes próximos a las ubicaciones de parques eólicos proyectados pero aún no construidos, y el resultado es que los vecinos de estas ubicaciones potenciales tienen una actitud más negativa hacia los aerogeneradores que los residentes en las zonas próximas a los parques eólicos ya existentes.

Suiza cuenta actualmente con 33 aerogeneradores, con una capacidad total de 60 megavatios (MW). En 2012, produjeron 88 gigavatios hora (GWh) de electricidad, lo que equivale al consumo anual de menos de 25.000 hogares. De acuerdo con los objetivos de la Estrategia Energética 2050, la energía eólica podría alcanzar los 600 GWh en 2020 y 4.300 GWh en 2050. La concesión de permisos para construir instalaciones eólicas es competencia de los cantones y municipios. Para ayudar a las autoridades cantonales y municipales en su labor, en 2010 la Oficina Federal de Energía (OFEN), la Oficina Federal para el Desarrollo Territorial (ARE) y la Oficina Federal para el Medio Ambiente (OFEV) publicaron las "Directrices para la planificación de los parques eólicos".

El informe completo sobre los resultados de este encuesta puede consultarse en el siguiente enlace:

<http://www.news.admin.ch/NSBSubscriber/message/attachments/32453.pdf>

3. AMÉRICA

ARGENTINA

El Banco Mundial ratifica su apoyo a proyectos productivos

El Ministro de Agricultura, Ganadería y Pesca se ha reunido con representantes del Banco Mundial, quienes han ratificado su apoyo para seguir financiando proyectos productivos en el país, anunciando la probable aprobación de un proyecto de financiación por 52 millones de \$, en concepto de apoyo al desarrollo y fortalecimiento de pequeños y medianos productores.

En este sentido, el ministro aseguró que la inversión en el desarrollo de infraestructura agropecuaria es un eje central para cumplir con las metas del Plan Estratégico Agroalimentario (PEA 2020), alcanzar los 160 millones de toneladas de granos y lograr un desarrollo sostenible que permita un crecimiento de las economías regionales, apuntando al arraigo y la generación de productos con alto valor añadido en origen.

Asimismo, destacó la necesidad de contar con fondos internacionales para avanzar en sistemas de riego, obras de infraestructura, capital de trabajo, sistemas fluviales y mejora de la capacidad productiva local: Son fundamentales para que Argentina pueda brindar más y mejores alimentos al mundo, y para lograrlo hay que fortalecer la producción.

Por su parte, el gerente de Agricultura del Banco Mundial para Latinoamérica destacó las gestiones y la capacidad de cumplimiento de Argentina en cuanto a los compromisos asumidos con el organismo internacional, recalcando que se seguirá trabajando junto al Ministerio de Agricultura, con quien se vienen desarrollando obras muy beneficiosas para el sector agropecuario, con impacto a nivel mundial, y señaló que todavía hay que mejorar la productividad.

La pesca podría ser incluida en el Acuerdo de Libre Comercio Mercosur-UE

El Gobierno ha manifestado la intención de incluir la producción pesquera local en el Acuerdo de Libre Comercio que negocian los países miembros del Mercosur y la Unión Europea (UE). En los últimos días, la Subsecretaría de Pesca lanzó una consulta para conocer la posición del sector con respecto a las negociaciones bilaterales en marcha.

Se han realizado contactos con las cámaras empresariales para que realicen las ofertas de desgravación de sus productos y, al mismo tiempo, expresen los requerimientos de acceso al mercado europeo, incluyendo eventuales problemas.

Pese al crecimiento de otros destinos, la zona euro con España al frente sigue quedándose con más del 30% de las exportaciones que produce la industria pesquera argentina, de ahí la importancia de sostener acuerdos.

Tras una suspensión de seis años, Mercosur y la UE retomaron en 2010 las negociaciones para cerrar un acuerdo de libre comercio entre ambos bloques. Para el próximo mes de diciembre está previsto el intercambio de ofertas de bienes.

El contexto es complejo, no sólo por las diferentes posiciones en Mercosur, sino por la urgencia que impone la caída del Sistema de Preferencias Generalizadas (SPG), el cual traerá aparejado un aumento de aranceles.

Esto sucede porque el Banco Mundial registró durante tres años un ingreso anual per cápita superior a los 4.000\$ en Argentina. Así, el arancel del langostino pasará del 4,2% al 12%, y el de merluza del 4,2% al 7,5%, por citar dos casos representativos.

El incremento, además, se aplica cuando la actividad soporta un aumento generalizado de costos que compromete su competitividad. Este año en promedio volverá a rondar el 25%, contrastando con la caída de varios precios.

Las autoridades han manifestado que para Argentina, un acuerdo Mercosur-UE deberá reconocer de manera explícita las diferencias de desarrollo relativo y de estructuras productivas entre ambas regiones, a través de un efectivo trato especial y diferenciado a favor del bloque sudamericano.

Aumenta la producción de cebada y se lanza al mercado nuevas variedades MG de soja

- **La producción de cebada se ha quintuplicado y alcanza los 5 millones de toneladas**

Según un informe del Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA), organizador del IV Congreso Latinoamericano de Cebada (30 octubre a 1 noviembre, Bahía Blanca, Buenos Aires), debido al buen precio y a la creciente demanda, la cebada ha quintuplicado su producción, alcanzando 1,7 millones de hectáreas. En los cinco últimos años, la producción ha pasado de 1 millón de tn a 5 millones de tn y el contexto actual se presenta muy favorable.

En el Congreso se abordaron temas sobre el crecimiento de este cereal, su manejo, calidad, eco-fisiología, control de plagas y malezas, entre otros temas.

Un productor agropecuario aclaró que la cebada siempre presenta estabilidad y rendimiento, porque al sembrarla se consigue entre un 15% y un 20% más que el trigo. Al ser generadora de cobertura y biomasa, es también una buena alternativa para los nuevos cultivos de soja.

Detalló que este año el coste de producción por hectárea rondó entre 500 y 600 pesos (entre 85\$ y 100\$ aprox.) y, según las condiciones climáticas, en los últimos años se han conseguido 5.000 kilogramos como promedio y una producción por encima de 900.000 kilogramos.

- **Nuevas variedades MG de soja**

En el año en el que varias empresas han lanzado al mercado argentino las primeras variedades de soja (como la RR2Bt) con resistencia a lepidópteros y al glifosato otras empresas están mostrando las nuevas tecnologías que se incorporarán para este cultivo y que a medio plazo estarán disponibles en Argentina.

La compañía química Bayer anunció que ya están trabajando a nivel global para incorporarse al negocio de la genética de la soja en Sudamérica, y como eje central será la soja resistente a glufosinato de amonio, conocida como Liberty Link.

Dow AgroSciences es otra de las grandes empresas, en materia genética, que está tras la aprobación de una nueva tecnología en las oleaginosas.

La compañía dio a conocer que está avanzando en el proceso de desregulación de su sistema, conocido como Enlist, para EE.UU. y Sudamérica -Brasil, Argentina, Paraguay y Uruguay-.

Esta tecnología es una solución integrada para el control de insectos lepidópteros, pero también aportará en el futuro tolerancia a distintos herbicidas (2,4D, glufosinato de amonio y glifosato) para mejorar el control de malezas.

Una de las diferencias de esta tecnología Bt respecto a otras lanzadas recientemente, es que el control de insectos que harán los materiales Enlist será a través de la expresión de dos proteínas Bt, en lugar de una. De este modo, dicen desde la compañía, brindará una mayor protección y mejorará la sostenibilidad de la tecnología, para evitar resistencias.

Las plagas sobre las que actuará son: oruga militar tardía (*Spodoptera frugiperda*), falsa medidora (*Pseudoplusia includens*), oruga de las leguminosas (*Anticarsia gemmatilis*), la oruga bolillera (*Helicoverpa gelatopoeon*), (*Heliothis virescens*) e isoca medidora (*Rachiplusia nu*).

Con respecto a su aprobación legal, la soja resistente a insectos (de Dow) será ofrecida en agrupación con otros desarrollos. Desde la compañía, han anticipado al respecto que se planea aprobar la tecnología en conjunto con compañías de semillas en Argentina y Brasil, para asegurar el acceso a todos.

BRASIL

Brasil presenta un déficit comercial récord con Europa

La balanza comercial brasileña, según los datos oficiales hasta agosto, registra un resultado negativo con Europa de 3.900 millones de \$, revirtiendo más de una década de saldo favorable. Se trata de un déficit récord, ante un mercado aún estancado, con dificultades para competir contra los productos chinos y ante la caída del valor de las materias primas esenciales.

En la serie histórica del Ministerio de Desarrollo, Industria y Comercio Exterior, el tamaño de la pérdida no encuentra equivalente desde por lo menos 1989, cuando los datos comenzaron a ser publicados. Según información de diplomáticos en Bruselas, han pesado, al menos, tres factores:

- El primero es la paralización de la economía europea. El consumo cayó en varios mercados, con la bajada de la renta, el desempleo y el recorte de salarios.
- Otro hecho es que los gobiernos han parado obras, reducido compras y frenado inversiones.
- El tercer factor es el descenso en los precios de bienes agrícolas, teniendo como resultado una caída del 5,0% del valor exportado por Brasil. Otra realidad es que las exportaciones brasileñas de bienes industrializados están siendo obligadas a competir cada vez más con los productos de otros países emergentes, principalmente los asiáticos, como China y Corea que son competidores evidentes.

La balanza negativa también sucede por el camino inverso: el aumento de las ventas europeas al mercado brasileño, aún beneficiándose de cierta expansión. Brasil exportó 30.100 millones de \$ hacia Europa, una caída del 8% en relación a 2012, mientras que Europa registraba una subida del 7,8%, con ventas de 34.000 millones de \$. El resultado es un déficit de 3.900 millones de \$, el mayor registrado y lejos del escenario de 2007, cuando el saldo positivo para Brasil era de 13.000 millones de \$.

El peor año, hasta el momento, había sido 1998, con un déficit de 2.000 millones de \$. Alemania, por ejemplo, aumentó las exportaciones a Brasil en un 4,8%, en comparación con el mismo periodo del año 2012, sin embargo las exportaciones brasileñas al mercado alemán tuvieron una caída del 14,5%. El resultado fue una ampliación del déficit, que llega a 5.900 millones de \$.

Con Francia, la segunda mayor economía de la UE, la caída en las ventas brasileñas fue del 12%, contra una subida del 11% de las exportaciones de bienes franceses al mercado nacional. El resultado es un déficit de 2.200 millones de \$.

Con respecto a Italia, la tercera mayor economía de la zona euro, las ventas nacionales cayeron un 16%, mientras las exportaciones italianas subieron un 9,6%. El resultado ha sido una pérdida de 1.700 millones de \$.

Destaca el déficit con España, el mayor en 25 años. Hasta agosto, las exportaciones españolas a Brasil subieron un 32%, mientras que las exportaciones brasileñas cayeron un 4,0%. El resultado es un déficit de 533 millones de \$. Nunca, desde 1989, la balanza registró un saldo positivo tan grande a favor de España. En 2008, Brasil acumulaba aún un superávit de 1.600 millones de \$.

Es probable que el año termine con déficit también con Portugal, en tal caso, como en España, sería la primera vez al menos en 25 años. Hasta agosto, las ventas nacionales habían caído un 41%, mientras que las exportaciones portuguesas tuvieron una subida del 2%. De momento, la balanza registra un déficit de 8 millones de \$.

La caída de las exportaciones a Europa y la mayor diversificación de las ventas de Brasil por el resto del mundo, han promovido otro hecho inédito en la relación bilateral durante el presente año: por primera vez, Europa representa menos del 20% del destino de las exportaciones brasileñas. En 1989, uno de cada tres dólares exportado por Brasil iba a Europa.

La ONU declara 2014 Año Mundial de la Agricultura Familiar

La Comisión Nacional de los Emprendedores Familiares Rurales de la Confederación de la Agricultura y Ganadería de Brasil (CNA) aprovechará la decisión de las Naciones Unidas (ONU) de declarar 2014 el "Año Mundial de la Agricultura Familiar", para formular propuestas de nuevas medidas de apoyo al sector.

Asimismo, el Presidente de la Comisión y de la Federación de la Agricultura del Estado de Espírito Santo (FAES), pidió que, hasta finales de noviembre, las federaciones y los sindicatos rurales envíen sus sugerencias a la Comisión.

Una vez reunidas las propuestas, se discutirán con el Ministerio de Desarrollo Agrario (MDA). El Gobierno ha aceptado las sugerencias de la CNA respecto a las políticas dirigidas a la agricultura familiar, lo mismo que ocurrió con el reciente Plan Cosecha de la Agricultura Familiar, discutido con el sector productivo antes de ser puesto en marcha.

La intención es que el Año Mundial de la Agricultura Familiar traiga beneficios a los emprendedores familiares rurales y que funcione como un motor que permita la adopción de nuevas leyes y normas destinadas al crecimiento de ese estratégico sector de la agricultura brasileña.

El tema fue discutido en la última reunión de la Comisión, en donde también se discutieron los criterios para la clasificación de los productores como agricultores familiares, además de los límites de crédito para la contratación de financiación dentro del Programa Nacional de Fortalecimiento de la Agricultura Familiar (PRONAF).

Otro tema discutido fue el Plan Cosecha de la Agricultura Familiar 2013/2014, ya lanzado por el Gobierno Federal. Según la CNA, las medidas adoptadas en el Plan han sido consideradas un paso adelante en comparación con las medidas de los programas anteriores.

El aumento en los recursos disponibles para financiación e inversiones, la reducción de las tasas de interés y la posibilidad de un período de carencia en el pago de casos específicos, son aspectos positivos. Anteriormente, el pequeño productor no tenía acceso a estas condiciones de financiación.

Una medida que se evaluará en los próximos debates es la equiparación de los valores límites de la financiación del Programa Nacional de Fortalecimiento de la Agricultura Familiar (PRONAF) a los mínimos del Programa Nacional de Apoyo al Medio Productor Rural (PRONAMP), como una forma de garantizar el desarrollo de la agricultura familiar.

CANADÁ

Ebro Foods compra la firma líder de pasta fresca de Canadá

La empresa multinacional Ebro Foods S.A., con sede en España, ha cerrado un trato con Maple Leaf Foods, para la adquisición de los negocios de Olivieri Foods, por 84 millones de €.

Olivieri es una marca líder de pastas frescas y salsas en Canadá y pertenece a Canada Bread Company, Ltd. Sociedad, subsidiaria de Maple Leaf Foods Inc con base en Toronto. En 2012, Olivieri, con una plantilla de 375 empleados, alcanzó una cifra bruta de ventas de 105,5 millones de dólares canadienses (74,4 millones de €).

Ebro Foods, segundo fabricante mundial de pastas, ya estaba presente en Canadá a través de la sociedad Catelli Foods operando en el mercado de las pastas secas y arroz.

Está previsto que la transacción de compra se cierre antes de finalizar el año, tras ser aprobada por la Autoridad de la Competencia canadiense.

CENTROAMERICA

Plan para la Política de Desarrollo Rural Integral en Guatemala

El Gobierno aprobó el Plan para Implantar una nueva Política Nacional de Desarrollo Rural Integral (PNDR), un instrumento de planificación multisectorial encaminado a la consecución de resultados en el corto, medio y largo plazo. La atención se centra en los 167 municipios priorizados en el Plan Hambre Cero, que están organizados en mancomunidades (territorios). El Plan pretende partir de las capacidades existentes e incluye intervenciones estratégicas sectoriales y esenciales. Las intervenciones esenciales son aquellas que producirán las rupturas necesarias en el status quo para alcanzar logros sostenibles en el desarrollo humano de los sujetos priorizados y en sus territorios.

El PNDR es el resultado de un proceso participativo, desarrollado durante sucesivos gobiernos y con diversas organizaciones sociales. Es prioridad del gobierno actual, ya que ayuda a cumplir con los compromisos adquiridos en los Acuerdos de Paz de 1996.

El Secretario Ejecutivo del Gabinete de Desarrollo ha recalcado lo anunciado en el documento cuando reconoce al Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA) y al Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola (FIDA), por el apoyo brindado en la etapa de revisión del Plan

propuesto, también destaca que el IICA y la Secretaría Ejecutiva del Consejo Agropecuario Centroamericano (SECAC) brindaron un decidido y oportuno apoyo en las etapas críticas de este proceso, así como la Cooperación Española.

El Plan para hacer realidad esa política de desarrollo rural se basa en el reconocimiento de la multiculturalidad del país, en un esfuerzo de búsqueda de la unidad nacional entre la diversidad cultural predominante. Es un esfuerzo en que están involucrados nueve Ministerios y tres Secretarías Presidenciales, fomentando las acciones multisectoriales e intersectoriales, la participación ciudadana, el respeto por la diversidad y las acciones en territorios priorizados llamados "Territorios de la Gente".

La ejecución de las políticas sectoriales que integran la PNDRI se realizarán de manera coherente y coordinada, para que el resultado sea una política de desarrollo rural integral articulada a nivel territorial.

El objetivo general de la Política es lograr un avance progresivo y permanente en la calidad de vida de los sujetos priorizados en la presente Política Nacional de Desarrollo Rural Integral y, en general, de los habitantes de los territorios rurales, a través del acceso equitativo y uso sostenible de los recursos productivos, medios de producción, bienes naturales y servicios ambientales, para alcanzar el desarrollo humano integral sostenible en el área rural.

La Política pone su atención en el sujeto priorizado, definido como tal en función de su carácter de pobre y excluido, pero también de su potencialidad para superar esta situación mediante una intervención del Estado, que comprenda y valore su capacidad de convertirse en un actor económico capaz de producir riqueza, además de ser beneficiario de políticas sociales, desde una perspectiva de derechos ciudadanos.

Acuerdo IICA-UE para apoyar el desarrollo de medidas sanitarias y fitosanitarias en el Caribe

El IICA y la UE han firmado un Acuerdo para apoyar el desarrollo y la modernización de las medidas sanitarias y fitosanitarias que se aplican en el Caribe, con el objetivo de mejorar el acceso de los productos agrícolas de esta región a los mercados europeos.

El convenio fue suscrito en Georgetown, en el marco de la XII Semana de la Agricultura del Caribe (CWA, por sus siglas en inglés).

A partir de este convenio, se pondrá en marcha un programa de medidas sanitarias y fitosanitarias que tendrá una duración de 42 meses y un presupuesto de 11,7 millones de €. Los países beneficiarios son los miembros de CARIFORUM: Antigua y Barbuda, Bahamas, Barbados, Belice, Dominica, Granada, Guyana, Haití, Jamaica, República Dominicana, San Cristóbal y Nieves, Santa Lucía, San Vicente y las Granadinas, Surinam y Trinidad y Tobago.

El Director General del Organismo expuso que el IICA afronta este desafío con satisfacción, no sólo por ser parte del programa, sino porque fue escogido por la UE para ejecutarlo, aportando capacidad técnica, redes de especialistas y presencia en todos los países del Caribe.

El Jefe de Delegación de la UE explicó que los mercados se abren cada vez más y que en la Unión Europea interesa que los países del Caribe sean nuestros socios, por lo que potenciar la sanidad agropecuaria de lo que se comercializa resulta beneficioso para todos.

Con el establecimiento del programa, se procurará que la producción y el comercio caribeños cumplan con protocolos y estándares internacionales de sanidad agropecuaria y conservación ambiental, llevando a cabo acciones para reforzar el marco legal en el que se aplican las medidas sanitarias y fitosanitarias en el Caribe, tanto en escala nacional como regional. En este punto, también se reforzarán las normas y guías relacionadas con la inocuidad de los alimentos.

Además, se pretende crear una red con las instituciones nacionales y regionales que atienden estos temas y desarrollar iniciativas de intercambio de información y cooperación en materia sanitaria y fitosanitaria, en los que participen autoridades, comités técnicos y agencias internacionales.

El programa también persigue fortalecer las capacidades de los recursos humanos, así como mejorar la infraestructura de los sistemas de sanidad agropecuaria, para aumentar la aplicación de buenas prácticas agrícolas y de manufactura, incrementar el uso de laboratorios, efectuar análisis de riesgo y detectar a tiempo posibles brotes de enfermedades.

El convenio firmado entre el IICA y la UE forma parte de una estrategia conjunta para apoyar el desarrollo de la agricultura del Caribe y beneficiar especialmente a los pequeños productores. La estrategia incluye otro proyecto de cuatro años de duración, llamado Programa de Políticas Agrícolas (APP) que fue diseñado para reforzar el marco legal e institucional de la investigación agrícola, la tecnología y la innovación y el acceso a los mercados.

El IICA es la agencia que desarrolla los programas, junto con la Secretaría de la Comunidad de Naciones del Caribe (CARICOM), el Instituto Caribeño de Investigación y Desarrollo Agrícola (CARDI), el Mecanismo Regional de Pesca del Caribe (CRFM) y el Comité Nacional de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias de República Dominicana (CNMSF), entre otros organismos regionales e internacionales.

Entre ambos programas, el presupuesto alcanza los 20 millones de €.

Sistema de la Integración Centroamericana (SICA): Alianzas público-privadas para garantizar la sostenibilidad de los seguros agropecuarios

En una reunión organizada por la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL) y el Consejo Agropecuario Centroamericano (CAC), celebrada en Panamá, los especialistas regionales en gestión integral del riesgo y seguros en el sector agropecuario de Centroamérica y República Dominicana, propusieron integrar criterios de reducción de riesgos en los programas de desarrollo, inversión pública y en los presupuestos públicos para el sector agropecuario, que se orienten a evaluar y reducir sus vulnerabilidades complementando a los seguros agropecuarios, y fomentar las alianzas público-privadas para garantizar la sostenibilidad de dichos programas.

Tras dos días de reunión, los especialistas realizaron una serie de recomendaciones para ser incluidas en una agenda regional de acción en materia de seguros agropecuarios, desde una perspectiva de gestión integral del riesgo, entre ellas la definición de perfiles de riesgo y programas de evaluación sistemática y periódica, así como promover que parte de fondos de desarrollo, fiduciarios, de ahorro y administrados por las instituciones de protección civil, se dirijan hacia la reducción de las vulnerabilidades en el sector agropecuario.

Otro de los retos identificados fue la creación de comités interinstitucionales de seguros agropecuarios en los ámbitos nacionales, que incluyan a los ministerios de hacienda, ambiente, instituciones de protección civil, institucionales nacionales de hidrometeorología, superintendencias de seguros e instituciones del sector privado u organizaciones de productores, y que se orienten al desarrollo del mercado de estos seguros.

Según los especialistas, dichas recomendaciones se realizan considerando la experiencia en el campo de seguros agropecuarios en Centroamérica, República Dominicana y otros países de la región, así como las serias amenazas climáticas a las que se enfrenta el sector agropecuario, cuya aportación es importante no solo como fuente de materia prima de la producción agro-industrial y de las exportaciones de los países, sino también por su relación directa con la seguridad alimentaria, en especial de poblaciones que viven en situación de extrema pobreza.

EE.UU.

Primera conferencia en el Congreso sobre la Farm Bill

El 30 de octubre tuvo lugar la Conferencia de la Cámara de Representantes y del Senado para la Farm Bill. Se trata de la primera reunión que mantienen los 41 conferenciantes designados por cada Cámara para la negociación del texto final de la futura Ley Agraria de EE.UU.

Durante esta primera reunión cada uno de los conferenciantes expuso sus prioridades y todos remarcaron con gran optimismo su voluntad para alcanzar un acuerdo y trabajar en conjunto para lograr la aprobación de la Ley Agraria.

Las prioridades señaladas en esta primera reunión han sido las siguientes:

- **Programa de Commodities (productos agrarios básicos):** tanto la versión del Senado como la de la Cámara de Representantes elimina los pagos directos, lo que supone un ahorro de 5 mil millones de \$. La versión del Senado propone un pago a los productores por pequeñas pérdidas (*"shallow losses"*) que no son cubiertas por los seguros agrarios. La versión de la Cámara de Representantes contempla un programa para pérdidas pequeñas, pero su programa se basa en el establecimiento de precios de referencia (*target prices*).
- **Seguros agrarios:** los seguros suponen, en la actualidad, un desembolso de 9.000 millones de \$. Son el pilar de la red de seguridad para las producciones agrarias y donde se prevé el segundo mayor recorte de gasto de la política agraria por detrás del Programa de Ayuda Alimentaria.
- **Programa de ayuda alimentaria (SNAP):** aquí se encuentra la mayor diferencia entre las versiones de ambas Cámaras. El Senado propone un recorte de 4 mil millones de \$ para los próximos 10 años, mientras la Cámara de Representantes pretende lograr un recorte de 39 mil millones de \$ en la próxima década.
- **Programas de Conservación:** en la actualidad se cuenta con 20 Programas de Conservación. Las versiones de las dos Cámaras reducen el número de programas y el presupuesto destinado a los mismos. El Senado propone reducir la financiación de estos programas para la próxima década en 3,5 mil millones de \$, mientras el texto de la Cámara de Representantes propone una reducción de 4,8 mil millones de \$.

Arranca la temporada de exportación de clementinas a EEUU

La campaña 2013-2014 de exportación de clementinas a EEUU se ha iniciado la tercera semana de octubre, con la salida del primer barco desde el puerto de Castellón. Las altas temperaturas y la falta de precipitaciones en las zonas de producción han hecho que esta campaña vaya ligeramente retrasada con respecto a años anteriores.

Se espera que los primeros barcos de clementinas lleguen a EEUU antes del Día de Acción de Gracias, momento en que se dispara la venta de esta variedad citrícola que goza de gran popularidad en el mercado estadounidense.

La exportación de clementinas españolas al nuevo continente durante la campaña 2012-2013 fue prácticamente igual, tanto en volumen (47.596 toneladas frente a las 47.548 toneladas de la campaña anterior) como en valor (70,2 millones de \$ frente a 70,12 millones de la campaña anterior), según datos de la *United States International Trade Commission* (USITC). El precio medio pagado por las clementinas en los puertos de EEUU se ha incrementado ligeramente con respecto a la temporada anterior, pasando de 1,01 \$/lb a 1,08 \$/lb.

A nivel mundial, España es líder en la exportación de cítricos para su consumo en fresco. En EEUU, nuestro país mantiene esta posición de liderazgo con una cuota de mercado del 59,6%, siendo el primer exportador de clementina al mercado estadounidense.

Las clementinas españolas compiten en el mercado estadounidense con las clementinas procedentes de California y las importadas de otros países como Chile o Marruecos.

Extensión del MOU entre la UE y EEUU para la importación de carne de vacuno no hormonada

Altos mandatarios de la Unión Europea y Estados Unidos firmaron, el 21 de octubre, en Ginebra la extensión por dos años del acuerdo alcanzado en 2009 para el acceso de carne de vacuno de alta calidad y no hormonada a la UE.

Con la extensión del acuerdo, la UE mantendrá hasta el 2 de agosto de 2015 una cuota de importación de 45 mil toneladas métricas para la entrada de esta carne con arancel cero.

El Memorando de Entendimiento de 2009 se firmó tras la disputa con EEUU al prohibir la Unión Europea la importación de carne de vacuno tratada con hormonas, permitiendo un mayor acceso de carne no tratada hormonalmente al mercado de la Unión.

El Representante de Comercio, Michael Froman, ha declarado que la extensión de este acuerdo es una muy buena noticia para los productores de vacuno y las industrias cárnicas estadounidenses, que podrán continuar exportando carne de vacuno de alta calidad al mercado europeo cuyo valor es de millones de \$.

Según Froman, se trata de un paso significativo para continuar con los esfuerzos realizados con el fin de incrementar las exportaciones de EEUU y fomentar el crecimiento económico.

MÉXICO

Presentación de la oferta de servicios del Grupo Tragsa

El Secretario General del Grupo Tragsa ha presentado a autoridades y empresarios mexicanos la amplia oferta de servicios de la empresa, en el marco de su actual estrategia de internacionalización, puesta en marcha como ampliación y apoyo a la actividad del grupo en España.

Entre las autoridades federales, el Grupo mantuvo entrevistas de trabajo con los máximos responsables de las políticas agraria, ambiental e hídrica en el país, incluyendo al Secretario de Agricultura, Ganadería, Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación (Sagarpa); el Secretario de Desarrollo Agrario, Territorial y Urbano (Sedatu); el Subsecretario de Protección Ambiental de la Secretaría de Medio Ambiente y Recursos Naturales (Semarnat), y el Coordinador General de Proyectos Especiales de Abastecimiento y Saneamiento de la Comisión Nacional del Agua (Conagua).

La oferta de servicios de Tragsa ha sido recibida con gran interés, pues no existe en el ámbito nacional ninguna empresa que abarque la amplia gama de capacidades y la diversificada cartera de proyectos del grupo público español, el cual reúne una experiencia de más de 35 años en actividades de gestión del medio ambiente, la agricultura, los bosques, el agua y la pesca.

Nuevo parque eólico de Iberdrola en Oaxaca

La empresa de productos de cuidado personal PI Mabe anunció que, en el segundo trimestre de 2014, iniciará la construcción de un parque de energía eólica para dar servicio a su empresa, en el municipio de Esperanza, ubicado en la parte central del estado de Oaxaca.

La inversión inicial del proyecto será de 120 millones de \$, cuyo capital será aportado en sociedad con la firma Iberdrola, para generar con una primera planta (35 molinos): 65 de los 365 megavatios de capacidad que espera tener instalados al finalizar el proyecto, una vez operativos los 170 aerogeneradores previstos.

Rebajada la protección ambiental del Parque Nacional Nevado de Toluca

La Secretaría del Medio Ambiente y Recursos Naturales (Semarnat) ha decretado el cambio de estatus de protección del volcán Nevado de Toluca, pasando de ser Parque Nacional a Área de Protección de Flora y Fauna, debido a la degradación en sus valores naturales. La decisión se ha criticado porque supone asumir el fracaso en su mantenimiento y protección.

Se trata del suministro de agua que surte a Toluca y su área metropolitana, e incluso a parte del Valle de México. Con su nuevo estatus se extiende por 53.590 hectáreas, con 1.127 especies: 768 plantas, 124 hongos y 235 animales, de estos 41 en peligro de extinción.

Declarado Parque Nacional en 1936 por la importancia de sus bosques, pasa a una nueva categoría 77 años después y sus medidas de preservación se flexibilizan. Se han realizado actividades que estaban restringidas, con el consiguiente impacto, perdiendo desde entonces el 55% de sus áreas forestales, por la apertura de zonas agrícolas, pastoreo e incendios.

El área muestra una disminución importante de aves y de mamíferos de tamaño mediano y grande, que han desaparecido por la caza excesiva y la destrucción de hábitat. La actividad de turistas y coleccionistas ha dañado las poblaciones de pequeños vertebrados e invertebrados. Las aves canoras y pájaros en general se capturaban de manera sistemática para venderlas. Se introdujeron animales exóticos, incluyendo perros y gatos asilvestrados tras verse abandonados por sus dueños.

Obviamente, han fallado los mecanismos de gestión, en parte por la falta de coordinación entre las administraciones de nivel federal, estatal y municipal.

Expo Soluciones Verdes 2013

La exposición, ciclo de conferencias y encuentro de negocios denominado "Green Solutions" celebró su edición de 2013, los días 25 y 26 de octubre, en el World Trade Center, del estado de Morelos, situado en Xochitepec, a 20 km de su capital Cuernavaca. La exposición mostró 200 pabellones de empresas e instituciones del sector ambiental nacional.

El Secretario de Medio Ambiente y Recursos Naturales (Semarnat) aseguró en la inauguración que la reforma energética que impulsa el gobierno federal traerá una gran ventaja ambiental, porque permitirá reducir la emisión de gases de efecto invernadero utilizando combustibles más limpios que en la actualidad.

Para la reducción de emisiones, el gobierno pretende centrarse en los sectores de la energía y el transporte. De acuerdo con datos del Instituto Nacional de Ecología y Cambio Climático, el 67% de los gases de efecto invernadero procede del transporte.

Resaltó que los impuestos verdes deben formar parte de las políticas públicas en materia de desarrollo sostenible.

La sostenibilidad, advirtió, se pierde cuando no hay crecimiento económico, con la pobreza, por lo que hay que fomentar el crecimiento económico, pero no desordenado. Se refirió también a otros problemas ambientales del país, como la gestión de residuos sólidos, el saneamiento (captación y depuración de aguas residuales) y la gestión de los bosques (previniendo la deforestación).

Como figura internacional invitada, destacó la presencia de Rachendra Pachauri, quien expuso los impactos globales esperados del cambio climático según el Grupo Intergubernamental de Expertos sobre Cambio Climático (IPCC).

La Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo (AECID) dispuso un stand conjunto con la empresa Acciona Microenergía México, en el que presentó el programa "Luz en casa-Oaxaca", que facilita servicios básicos de electricidad mediante pequeños sistemas fotovoltaicos domiciliarios (PSFD) a poblaciones menores de cien habitantes de la montaña oaxaqueña. Se trata de una Asociación Público-Privada para el Desarrollo (APPD), a la que también apoyan el gobierno estatal, los municipios implicados y la Agencia Mexicana de Cooperación Internacional para el Desarrollo (Amexcid).

El ciclo de conferencias incluyó mesas de discusión sobre políticas públicas para el desarrollo sostenible, la Comisión Ambiental de la Megalópolis de México -con presencia de varios gobernadores estatales-, uso eficiente del agua, financiación de infraestructuras verdes, innovación y tecnología ambiental, bosques, desarrollo rural y varios aspectos del crecimiento verde.

Más información: www.greensolutions2013.com

4. ASIA

CHINA

Nueva normativa para leches infantiles importadas

La Administración General de Supervisión de la Calidad, Inspección y Cuarentena de la República Popular China, ha publicado un nuevo acto normativo que afecta al sector lácteo extranjero: el Comunicado nº 133 de 2013 sobre Refuerzo de la gestión de la importación de leches infantiles en polvo.

El comunicado, que entró en vigor en la fecha de su publicación, el pasado 23 de septiembre de 2013, recoge los siguientes aspectos en relación al registro, envasado y etiquetado de estos productos en el momento de su importación en China:

- A partir del 1 de mayo de 2014, China no autorizará la importación de leches infantiles en polvo de plantas productoras extranjeras que no estén registradas. Sin embargo, aún no se ha establecido el procedimiento y requisitos para el registro de estas plantas, si bien se espera que se publique en las próximas semanas.
- No se podrán importar en China leches infantiles con una vida útil menor de 3 meses desde la fecha de solicitud de su inspección.
- Las leches infantiles deberán estar ya envasadas en el envase destinado al consumidor final, no pudiendo fraccionarse ni reenvasarse a su llegada a China.

- Estos productos deberán estar etiquetados en chino y cumplir la legislación local sobre etiquetado, no estando autorizado el etiquetado en destino.

Se espera que en las próximas semanas las autoridades chinas comuniquen los requisitos para el registro de plantas extranjeras productoras de productos lácteos y leches infantiles para su autorización a exportar a la República Popular China.

Por su parte, el Ministerio español de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente ha abierto ya un procedimiento de registro que se encuentra disponible en su página web del CEXGAN.

Visita a dos de los lugares de Patrimonio Agrícola Nacional

La Consejería de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente de España en China ha participado recientemente en una visita organizada por el Ministerio de Agricultura de China para dar a conocer su Sistema de Patrimonio Agrícola Nacional (NIAHS), que actualmente cuenta con un total de 20 enclaves en todo el país.

Los delegados de varios países visitaron las terrazas de arroz de Youxi, en la región de Fujian, en las que se realiza un particular sistema de producción que combina el cultivo del arroz con el cultivo de leguminosas, peces y gansos, de manera que se crea un ecosistema único. El sistema de labranza de estas terrazas es tradicional y se realiza con la ayuda de búfalos de agua.

Asimismo, se visitaron las plantaciones de té de jazmín de Fujian, así como las industrias asociadas de procesamiento. El té de jazmín es uno de los más apreciados en China y combina, en la región, las plantaciones de té con las plantaciones de jazmín. Mediante un laborioso proceso tradicional que se lleva a cabo durante varios días, las hojas de té son mezcladas con las flores de jazmín hasta conseguir la transferencia de su aroma al té. Cuando se considera que la transferencia de aromas ha sido completa, se separan las flores de las hojas de té, resultando un té de fuerte olor y sabor a jazmín.

Los sistemas agrícolas tradicionales de todo el mundo, con frecuencia, se han ido eliminando durante el proceso de modernización de la agricultura. Por ello, en 2005, China estableció un Sistema de Patrimonio Agrícola Nacional con el objetivo de revalorizar y proteger por parte de los gobiernos nacional, local y de los propios agricultores, aquellos sistemas de producción agrícola tradicionales que contribuyen al mantenimiento de la biodiversidad agrícola, de ecosistemas resilientes y de un patrimonio cultural valioso y que, por encima de todo, proveen de manera sostenible múltiples bienes y servicios, seguridad alimentaria y los medios de subsistencia para personas con escasos recursos y pequeños campesinos.

Desde 2005 y hasta la actualidad, el Sistema ha ido evolucionando, mejorando, y ampliando su ámbito de aplicación ya que inicialmente sólo cubría el cultivo de arroz y peces de Qingtian y, que por entonces, era un gran desconocido.

En los últimos años China ha demostrado una creciente voluntad de promover y conservar la riqueza de sus sistemas del patrimonio agrícola y llegar a ser un buen ejemplo para los Sistemas Ingeniosos de Patrimonio Agrícola Mundial promovidos por la FAO (Organización de Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura) y el GEF (Fondo Mundial para el Medio Ambiente).

En 2012 China desarrolló formalmente el marco organizativo para su NIAHS, teniendo en cuenta que valores ecológicos y culturales inherentes a los sistemas tradicionales de cultivo no se habían incluido previamente en los análisis coste-beneficio, y los agricultores locales no eran compensados por el coste de la conservación de su patrimonio agrícola y de su entorno natural.

Al mismo tiempo, organizaciones o departamentos funcionales han sido creados dentro de las organizaciones existentes a nivel nacional para establecer, promover, identificar, designar,

supervisar y evaluar los NIAHS. El Ministerio de Agricultura de China, junto con otros organismos y expertos, es el responsable de seleccionar los NIAHS de todo el país.

China ha proporcionado un buen ejemplo de cómo los países pueden promover la conservación de su patrimonio agrícola nacional.

Nuevas inversiones en agricultura y gestión del agua

El Gobierno chino invertirá 130 millones de \$ para impulsar la industrialización de la agricultura, especialmente los productos competitivos. La mitad del fondo se destinará a empresas líderes en sus respectivos sectores y la otra mitad la gestionarán los distritos para apoyar productos locales.

Por otro lado, el Ministerio de Finanzas anunció la semana pasada que destinará 1.000 millones de \$ para proyectos de irrigación y conservación del agua en las regiones productoras de cereal, las regiones centrales y occidentales, así como aquellas áreas donde vivan etnias minoritarias. El dinero proviene de los beneficios obtenidos por la venta de tierras de propiedad pública.

5. ORGANISMOS MULTILATERALES

CIHEAM

Reunión en Argel para la preparación de la próxima Cumbre de Ministros

El nuevo Secretario General del CIHEAM, elegido en el Consejo de Administración de los pasados 19-21 de junio en París, coordinará, bajo los auspicios del Ministerio de Agricultura de Argelia, la reunión de los Delegados de los países miembros del CIHEAM, para preparar la X Cumbre de Ministros de Agricultura pertenecientes al mismo, y que se celebrará el 6 de febrero en Argel.

Durante la reunión, que tendrá lugar en Argel el próximo 19 de noviembre, se aportará información sobre el Seminario Técnico Internacional sobre Desarrollo Rural, previo a la cumbre de Ministros.

Se adoptará asimismo el proyecto de Orden del Día de la Ministerial, cuyas discusiones se centrarán en "La seguridad alimentaria sostenible en el Mediterráneo: situación actual y perspectivas".

Este tema capital ya ha sido debatido en precedentes reuniones ministeriales del CIHEAM y, recientemente, se han tomado medidas a favor de la seguridad alimentaria y de la lucha contra la volatilidad de precios agrícolas, particularmente en foros internacionales de la FAO, del G8 y del G20.

La dependencia alimentaria y la pobreza económica constituyen grandes causas de inseguridad alimentaria. En ausencia de un real dinamismo económico y de una política de redistribución eficaz, gran parte de la población de los países de la ribera sur-este del Mediterráneo (PSEM) podrían quedarse atrás en materia de seguridad alimentaria.

Los responsables políticos de la mayor parte de los países del Mediterráneo deben encontrar el modo de garantizar una alimentación suficiente, segura y equilibrada, para toda la población, al tiempo que se garantizan producciones sostenibles, en calidad y cantidad, en un contexto de cambio climático acelerado y escasez de recursos naturales.



Reunión del Consejo de Donantes del Fondo Mundial para la Diversidad de Cultivos

El día 21 de octubre tuvo lugar en la sede de la FAO, en Roma, la reunión del Consejo de Donantes del Fondo Mundial para la Diversidad de Cultivos. Los países donantes hasta ahora son: Alemania, Australia, Egipto, Eslovaquia, España, Estados Unidos de América, Etiopía, India, Irlanda, Noruega, Nueva Zelanda, Reino Unido, Suecia y Suiza, además de las siguientes Fundaciones: Dupont/Pioneer Hi-bred, Gates Foundation/UN Foundation, International Seed Federation, Syngenta A.G.

A 30 septiembre 2013, el Fondo Mundial para la Diversidad de Cultivos había recibido un montante total de 320 millones de \$, de los cuales 139,28 millones fueron destinados a la dotación del mismo; de ellos España ha aportado 2,63 millones. El mayor contribuyente es Estados Unidos, con 39,5 millones de \$ y como donantes principales después de EE.UU., y por este orden, figuran Noruega, Reino Unido, Australia, Suiza, Suecia, Alemania, Fundación Bill Gates y Canadá.

Estas dotaciones proporcionan fuentes financieras cuya finalidad es asegurar la conservación y disponibilidad de la diversidad de cultivos, con vistas a la seguridad alimentaria mundial. Cuando se completen las dotaciones al Fondo, éste será la fuente de financiación para mantener la mayor colección internacional de variedades de semillas de cultivos. En realidad, la financiación al Fondo es la mayor ayuda económica de apoyo al Tratado Internacional de Recursos Fitogenéticos para la Agricultura y la Alimentación (TIRFAA).

El Fondo fue establecido en el año 2004 como respuesta mundial a los problemas de inseguridad alimentaria y pobreza. Su misión es asegurar la conservación y disponibilidad de la diversidad de cultivos, esencial para la alimentación y la agricultura, con vistas a un futuro sujeto a posibles, previsibles e imprevisibles cambios debidos a múltiples factores, principalmente los ligados al cambio climático.

Logros del Fondo:

- Hasta ahora se han catalogado y rescatado más de 76.000 variedades de cultivos en 246 colecciones en 77 países.
- Por razones de seguridad se ha duplicado la colección más importante mundial de semillas con sede en Svalbard, Noruega.
- Se han catalogado las diversas colecciones de semillas en 43 países para evaluar cincuenta colecciones prioritarias de 20 cultivos considerados de máxima importancia a la adaptación a los cambios climáticos (arroz, mandioca, trigo, cebada, patata, habas, mijo, maíz...)
- Se ha conseguido que los recursos genéticos vegetales sean conocidos y disponibles por los productores de semillas, agricultores, y el público en general. En colaboración con la Secretaría del TIRFAA, el Fondo ha llevado a cabo el desarrollo de un Portal de información on line sobre los Bancos de Germoplasma, "Genesys". Esto permite investigar a través de las bases de datos de los Bancos Genéticos, que actualmente contienen datos de 2,3 millones de variedades de semillas de cultivo, en 356 Bancos de Germoplasma en todo el mundo.

En la reunión se discutieron las líneas de acción del Fondo y se puso de relieve la necesidad de movilizar nuevos fondos en dos fases para poder llegar al año 2018 con una dotación total del Fondo de 850 millones de \$, lo que supondría una primera aportación, fase 1, de 350 millones en el año 2015, y otros 350 millones en 2018, para completar la fase 2 que cubriría las necesidades anuales, 34 millones de \$, para mantener el listado de 25 cultivos considerados como prioritarios (actualmente 20), así como otros gastos a largo plazo, entre los cuales se incluye la finalización del

Banco de Semillas de Svalbard, los gastos del Secretariado de la Fundación en Bonn y el desarrollo de los sistemas de información de los Bancos de Germoplasma y las facilidades destinadas al uso mundial de las colecciones de cultivos.

Se adjunta listado de los 25 cultivos considerados prioritarios:

Ranking of top 25 Annex 1 crops by production value within LDCs*

1. Rice	11. Yam	21. Aroids
2. Cassava	12. Cowpea	22. Pea
3. Maize	13. Citrus	23. Eggplant
4. Banana & plantain	14. Coconut	24. Apple
5. Potato	15. Barley	25. Lentils
6. Sorghum	16. Brassicas	
7. Sweet potato	17. Sunflower	
8. Wheat	18. Pigeon pea	
9. Millet	19. Broad beans and vetches	
10. Beans	30. Chickpea	

* some of these include multiple crop species, for which production value is calculated together.

OCDE

Chile debería seguir fortaleciendo el crecimiento y el bienestar, según la OCDE

La nueva edición del Estudio Económico de Chile, presentada en Santiago por Angel Gurría, Secretario General de la OCDE, y Felipe Larraín, Ministro de Hacienda de Chile, prevé que la economía del país crecerá un 4.2% en 2013 y un 4.5% en 2014. La OCDE se muestra optimista ante la perspectiva de que las finanzas públicas, el sistema bancario, las transacciones externas y la inflación se mantengan bajo control.

El Estudio hace hincapié en que Chile puede crear puestos de trabajo y potenciar su crecimiento impulsando aún más el emprendimiento y la innovación. Para aumentar la inversión en I+D, se requiere lograr un mayor número de graduados en ciencia y tecnología, al tiempo que se mejoran los programas públicos que fomentan la innovación.

Las políticas de Chile que promueven las inversiones ángeles y el capital de riesgo se consideran las mejores de América Latina, y constituyen un indicador claro de que el país tiene sus puertas abiertas a los emprendedores extranjeros.

El estudio toca el tema del gran impacto ambiental en Chile, y es especialmente preocupante la calidad del aire y la disponibilidad de agua. A excepción de las centrales hidroeléctricas, el uso de energías renovables es limitado en el país, por lo que las necesidades energéticas se satisfacen en gran medida con combustibles fósiles importados.

La estrategia de crecimiento verde de Chile debería seguir orientándose a reducir el coste de la contaminación para la sociedad y la sobreexplotación de recursos, principalmente a través de impuestos ambientales y otros mecanismos de fijación de precios. De este modo, se reducirán las emisiones de contaminantes y se fomentarán la innovación verde y las nuevas tecnologías limpias.

Existe margen para que el sector minero disminuya su gran cantidad de emisiones y la contaminación del suelo que genera.

PMA

Consulta anual del PMA con sus Asociados

En los pasados 29 y 30 de octubre se celebró, en la sede de la Organización en Roma, la Consulta Anual del PMA con sus Asociados. La reunión fue presidida por Ramiro Lopes da Silva, Asistente de la Directora Ejecutiva y Director de los Servicios de Operación. Por parte del PMA asistió su Directora Ejecutiva, Etharin Cousin, y no hubo representación ni por parte de FAO ni por parte de FIDA. A la reunión asistieron representantes de las múltiples ONGs y otros asociados del PMA, así como numerosos Delegados de las Representaciones de los países ante las Agencias de NU en Roma.

Este año se presentaron a discusión 3 temas: la puesta en práctica de la Agenda Transformativa, la Colaboración Estratégica Regional y la Agenda post-2015.

En cuanto a la Agenda Transformativa, impulsada por el Comité Permanente entre Organismos (IASC, por sus siglas en inglés) en diciembre de 2011 con el objetivo de incrementar la colaboración y coordinación conjunta para responder más eficazmente a las crisis humanitarias, se concluyeron tres recomendaciones principales: identificar las lecciones aprendidas en el sector humanitario, promover un enfoque "de abajo arriba" y asegurar una mayor participación y compromiso de los gobiernos de acogida.

En cuanto a la Colaboración Estratégica Regional, cuatro fueron las recomendaciones: mejorar el aprendizaje conjunto y el intercambio de información, elaborar planes conjuntos para el desarrollo de capacidades en aspectos técnicos y operativos prioritarios, un asesoramiento conjunto en materia técnica y política y la creación e implementación de asociaciones eficaces.

Finalmente, por lo que se refiere a la Agenda post-2015 y el programa de desarrollo sostenible después de 2015 en relación con el Programa Mundial de Alimentos y las Organizaciones no gubernamentales, se subrayó la importancia de disponer de un marco general con un enfoque específico e integral para abordar la seguridad alimentaria y la nutrición, la desigualdad como eje transversal y la rendición de cuentas de todas las partes interesadas.

